

Le 10 mai 2007

May 10, 2007

Coram : Les juges Bastarache, LeBel et Fish

Coram: Bastarache, LeBel and Fish JJ.

ENTRE :

BETWEEN:

Marchand Syndics inc., syndic, Georges E.
Marchand, syndic et Bruno Marchand,
syndic

Marchand Syndics inc., syndic, Georges E.
Marchand, syndic and Bruno Marchand,
syndic

Demandeurs

Applicants

- et -

- and -

Sylvie Laperrière

Sylvie Laperrière

Intimée

Respondent

JUGEMENT

JUDGMENT

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-658-04, 2006 CAF 368, daté du 10 novembre 2006, est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-658-04, 2006 FCA 368, dated November 10, 2006, is dismissed with costs.

J.C.S.C.
J.S.C.C.